

新速成韩国语 同步练习册

XIN SUCHENG HANGUOYU
TONGBU LIANXICE

● 编 著 金明姬
主 审 申铉淑 (韩国)
副主审 吴炫姬 (韩国)

民族出版社

XIN SUCHENG HANGUOYU
TONGBU LIANXICE

编 著 金明姬
主 审 申铉淑 (韩国)
副主审 吴炫姪 (韩国)

民族出版社

主 要 詞

习题 IV IX55 44

I. 新… II. 金… III. 朝鲜语—习题 IV. H55-44

民族出版社出版发行
北京市和平里北街14号 邮编 100013
<http://www.mzcsbs.com>
北京艺辉印刷有限公司印刷
各地新华书店经销
2007年10月第1版 2007年10月北京第1次印刷

印数: 0 001-5 000册 定价: 35.00元

ISBN 978-7-105-08512-5/H · 625(朝57)

朝文室电话: 58130534; 发行部电话: 64211734

前言

中韩两国建交以来，两国之间的关系越来越密切，各方面的交流与合作也越来越频繁。随着形势的发展，中国人学习韩国语的热情不断高涨，学习的深度和广度也发生了很大的变化。自全国设立多处韩国语能力考试点进行能力测试以来，不少学习者纷纷应试，检验自己的韩国语能力。因此，广大读者对韩国语教材的要求也越来越高，他们希望教材与能力考试能够接轨。为了满足读者们的这一需求，编者以多年的教学经验为基础，编著了《新速成韩国语同步练习册》。

众所周知，学习外语单靠课堂学习是远远不够的，应在课堂学习的基础上反复进行练习和应用。本书恰好为学习者提供了这样的机会。本书是教材的延伸，是按照《新速成韩国语》的课文顺序进行同步学习和练习的。编著者紧紧围绕教材内容编写了多种多样的有趣的练习题，希望使学习者通过练习自然而然地巩固已学的教材内容并提高应用能力，达到速成的目的。本书的练习题分“巩固练习”和“提高练习”两个部分。“巩固练习”是为巩固已学的知识和能力而编写的，通过填空、完成句子、回答问题、改错、翻译、会话等形式进行单词、语法方面的练习，题型简单、有趣。“提高练习”是使学生达到更高层次的能力而编写的，包括选择、翻译、听力、作文等题型，题型与能力考试题型接轨。“提高练习”不仅生词多，而且语法的应用性较强。无论是“巩固练习”，还是“提高练习”，都是为了巩固和提高听、说、读、写能力，两者之间并没有明确的界线。分两个部分的目的是使不同的学习者量力而行。

本练习册具有如下特点：

1. 在很多人想考韩国语能力考试的情况下,通过练习题补充了应试初级(部分中级)所需的1000多个最常用的生词。[参考了《韩国语能力考试词汇必备》(金忠实 编)]

2. 编著者十多年的教学实践证明,掌握汉字词是中国人学习韩国语单词的捷径和优势。因此,每课练习题都列出了课文和补充单词里的汉字词,帮助读者记单词,并在书后面的附录里补充了与韩语相对应的1800个常用汉字。

3. 根据2006年的韩国语能力考试题型,增加了听力、作文等部分的练习题。

4. 为了便于读者掌握基本语法,每课课前对本课中的语法重点进行提示,每5-6课归纳了一次学过的语法,并进行了单元小结。

5. 对不常用的语法做了适当的语法提示,补充了课文里没有阐述过的容易混淆的语法难题。

6. 为保证练习册教材的质量和规范化(包括《新速成韩国语》),编著者参考了不少韩国的有关书籍和国内知名人士的著作并遵照规范化原则编写了本书,为方便读者查找有关书籍,本练习册后有主要参考书目。

7. 书后附有部分练习题的参考答案和单词索引、语法提示索引等。

8. 本书虽然是《新速成韩国语》的同步练习册,但在语法方面与其他版本的韩国语教材有着很多相似之处。本书中出现的语法主要包括初级(部分中级)方面的内容,因此使用其他教材的学习者也可以使用本练习册做练习。

9. 为提高韩国语能力考试应试者的应试能力,从第26课开始每课的练习题题目仅用韩国语书写。题目中出现的单词用“◆”来标记。

10. 本书已经通过了不少学生(本科生,研究生)的做题实践,因此能贴近读者,保证难易适中。

总之,编著者为学习者更有效地掌握韩国语,达到速成的目的,付出了不少心血,在一定程度上弥补了目前练习册匮乏的缺憾。希望读者能够从中受益。但由于本人的能力有限,尤其因编写时间仓促,难免有诸多不足之处。望读者提出宝贵意见,同时恳请韩语界前辈、同仁赐教指正。

在编书的过程中，韩国著名的申铉淑教授(文学博士、祥明大学副校长、国语教育科教授、现任国际韩国语语言文化协会会长)和现正在大连理工大学外语学院攻读语言学的韩国留学生吴炫姬提出了宝贵意见并进行了亲自修改，还有大连理工大学的韩国语老师李淑杰，学生周文中(本科生)、王浩然(研究生)等对本书编写给予了很多帮助，对此表示由衷的感谢。

本书是在民族出版社的提议下编写的，民族出版社为满足广大读者的需求，作出了很多努力，对此我代表读者们表示感谢。

编著者

2007年7月

目 录

98	(区夏总变音)습분 총 변음 음	
44	目 录	
84	(?公升改改)?의 10월 20일 음 10월 20일	
42	(同团味眼日)의 10월 20일 음 10월 20일	
80	(?米里鞭从)의 10월 20일 음 10월 20일	
제2과	모음 및 단모음(1)[元音及单元音(1)]	1
제3과	자음 및 예사소리(辅音及松音)	2
제4과	이중모음(1)[复合元音(1)]	4
제5과	자음—거센소리(辅音—送气音)	6
제6과	단모음(2)[单元音(2)]	8
제7과	자음—울림소리(辅音—响音)	10
제8과	이중모음(2)[复合元音(2)]	12
제9과	자음—된소리(辅音—紧音)	14
자음	모음 총 복습(辅音与元音总复习)	16
제10과	받침(1)[收音(1)]	20
제11과	받침(2)[收音(2)]	22
제12과	받침(3)[收音(3)]	24
제13과	받침(4)[收音(4)]	27
제14과	겹받침(双收音)	30
제15과	모음조화(元音调和)	33
제16과	음운 변화(语音变化)	35

음운 변화 총 복습(音变总复习)	39
제17과 한국어가 재미있습니다(韩国语有趣)	44
제18과 이것은 무엇입니까?(这是什么?)	48
제19과 날짜와 시간(日期和时间)	54
제20과 어디에서 오셨습니까?(从哪里来?)	63
제21과 한식집에서(在韩式料理店)	74
제17과—제21과 단원 복습(单元复习)	81
제22과 우리 가족(我的家庭)	93
제23과 어디에 가세요?(去哪里?)	101
제24과 날씨(天气)	112
제25과 어제는 제 생일이었습니다(昨天是我的生日)	120
제26과 택시 타기(乘出租车)	126
제27과 김치 가게에서(在泡菜店)	136
제22과—제27과 단원 복습(单元复习)	147
제28과 사과하기(道歉)	160
제29과 병원에서(在医院)	166
제30과 나의 중국 생활(我的中国生活)	173
제31과 서점에 가기로 하였습니다(决定去书店)	178
제32과 데이트 신청(约会)	188
제33과 유학 준비(留学准备)	195
제28과—제33과 단원 복습(单元复习)	207

제34과 쇼핑(购物)	215
제35과 호텔에서서(在宾馆)	223
제36과 교통편 이용(利用交通工具)	231
제37과 세관에서(在海关)	239
제38과 전화하기(打电话)	246
제39과 손님 대접(招待客人)	253
제40과 여행 갈래요?(去旅行吗?)	261
제34과—제40과 단원 복습(单元复习)	268
제41과 편지 쓰기(写信)	278
제42과 아시아 경기 대회(亚运会)	286
제43과 일기(日记)	293
제44과 무역 상담(贸易洽谈)	304
제45과 한글 입력하기(输入韩文)	311
제46과 기숙사에서(在宿舍)	321
제41과—제46과 단원 복습(单元复习)	329

附录:	(附錄) 附錄	338
一、部分练习题参考答案	(部分練習題參考答案)	338
二、词汇索引	(詞彙索引)	368
三、部分语法提示索引	(部分語法提示索引)	390
四、韩国语基础汉字(1800字)	(韓國語基礎漢字(1800字))	392
五、参考书目	(參考書目)	401

제2과 모음 및 단모음(1)

ㅏ ㅑ ㅓ ㅕ ㅡ ㅣ

一、读下列音节，并找出音节之间的差别。

어-오	(	아-어	(	오-우	(	어-으	(
아-오-으	(	어-아-이	(	우-오-이	(	이-어-으	(

 二、听写元音。

听写内容在参考答案里。

 三、听写单词。

听写内容在参考答案里。

제3과 자음 및 예사소리

ㄱ ㄷ ㅂ ㄴ ㄷ ㅎ

一、在()里写出辅音在口腔中的发音部位。

ㄱ() ㄷ() ㅂ()
 ㄴ() ㄷ() ㅎ()

二、听写音节。

听写内容在参考答案里。

三、读并写出下面的句子。

1. 거기가 바다다.(那里是海。)
2. 비가 자주 오다.(经常下雨。)
3. 부부가 가다.(夫妇去。)
4. 아이가 서다.(孩子站着。)
5. 저기가 부두다.(那里是码头。)
6. 다시 보고하다.(再报告。)

四、熟读下面的单词并听写。

가수	거기	도자기	바보	소주
다시	구두	자주	지도자	오후
도구	주사	수도	지시	부두
비다	하다	호수	허가	다지다
두다	기차	저기	고기	서다
사고하다	구수하다			

。眼盖怕回文并音出姓共 并音顺不数 一

유—우 요—오 ㅏ—ㅓ ㅗ—ㅛ ㅜ—ㅠ 으—우 오—ㅓ

。音元官初 二

。里案答卷卷主容内官初

。同单怕面不数 三

会姓[ㄱ]ㅏㅓ

于姓[ㄱ]ㅗㅛ

数姓[ㄱ]ㅜㅠ

意姓[ㄱ]ㅝㅞ

怕姓 ㅏㅓ

怕主自 ㅏㅓ

会姓[ㄴ]ㅏㅓ

器姓[ㄴ]ㅗㅛ

白[ㄴ]ㅜㅞ

怕姓[ㄴ]ㅝㅞ

意姓[自]ㅏㅓ

怕姓 ㅏㅓ

怕姓[自]ㅏㅓ

怕姓[自]ㅏㅓ

제4과 이중모음(1)

ㅏ ㅑ ㅓ ㅕ ㅗ

一、读下列音节，并找出音节之间的差别。

어-오 우-으 이-의 아-야 어-여 오-요 우-유

二、听写元音。

听写内容在参考答案里。

三、读下面的单词。

- | | |
|------------|---------|
| 1. 의지[名]意志 | 의회[名]议会 |
| 의기[名]仪器 | 의자[名]椅子 |
| 2. 희다[形]白 | 유희[名]游戏 |
| 저희[代]我们 | 호의[名]好意 |
| 주의하다[自]注意 | |
| 3. 저의 我的 | 그의 他的 |
| 도사의 导师的 | 자기의 自己的 |
| 아버지의 爸爸的 | |

四、熟读并写出下面的句子。

1. 두부가 구수하다.(豆腐香。)
2. 저희가 의지하다.(我们依靠。)
3. 바다가 보인다.(看得见海。)
4. 주유소가 여기다.(加油站在这里。)
5. 우유가 희다.(牛奶白。)
6. 효자가 가다.(孝子去。)

五、熟读下面的单词并听写。

겨우	교사	규모	야자	여기
여부	요구	여유	유서	효자
휴지	희다	우유	수요	저희
혀	주유소	유보하다	고요하다	주의하다

。하 猜音 发 韵 中 强 口 舌 音 辨 出 里 () 吞 一
() 天 () 五 () 三 () 七

。限 因 韵 发 “天” 味 “八” 音 辨 意 主 并 并 音 限 不 对 二

天—天 天—天 天—天 天—天 天—天 天—天

。并 音 里 辨 三

。里 案 答 卷 卷 音 容 内 里 辨

。干 因 韵 面 不 出 里 并 对 辨 四

(。大 天 林) 和 天 天 天 天 天

(。南 天 子 天) 和 天 天 天 天 天

(。白 天 天) 和 天 天 天 天 天

(。高 天 天 天) 和 天 天 天 天 天

(。天 天 天 天 天) 和 天 天 天 天 天

(。天 天) 和 天 天 天 天 天

제5과 자음—거센소리

ㄱ ㅌ ㅍ ㅊ

一、在()里写出辅音在口腔中的发音部位。

ㄱ() ㅌ() ㅍ() ㅊ()

二、读下列音节，并注意辅音“ㄱ”和“ㅌ”发音的区别。

사—차 서—처 소—초 수—추 스—츠 시—치

 三、听写音节。

听写内容在参考答案里。

四、熟读并写出下面的句子。

1. 고추가 크다.(辣椒大。)
2. 조카가 보초 서다.(侄子站岗。)
3. 피부가 희다.(皮肤白。)
4. 그의 키가 크다.(他的个子高。)
5. 그 여자가 키스하다.(那个女人接吻。)
6. 다이어트 하다.(减肥。)

7. 혀가 아프다.(舌头疼。)
8. 터키가 이기다.(土耳其赢。)

五、熟读下面的音节并听写。

가-카	거-커	고-코	구-쿠	그-크	기-키
다-타	더-터	도-토	두-투	드-트	디-티
바-파	버-퍼	보-포	부-푸	브-프	비-피
사-자-차	서-저-처	소-조-초	수-주-추		
스-즈-츠	시-지-치				

。限ㄱ韵同ㄷ并音出姓共，并音限不剩 一

ㄱ-우	ㄱ-ㅁ	ㅁ-ㅁ	ㅁ-ㅁ
ㅁ-으	ㅁ-ㅁ	ㅁ-ㅁ	ㅁ-오

。限ㄱ韵音送“天”味“入”音辭意主共，并音限不剩 二

ㅁ-ㅁ	ㅁ-ㅁ	ㅁ-ㅁ	ㅁ-ㅁ
-----	-----	-----	-----

。限ㅁ并并音限不剩 三

ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ
ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ
ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ
ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ ㅁ-ㅁ

。干ㄱ韵面不出ㅁ并剩 四

(。齡小去姓) ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ ㅁ